

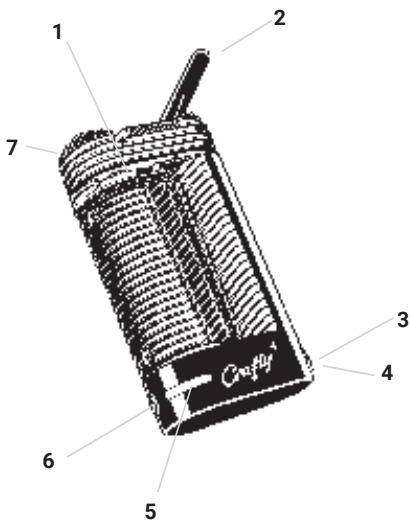


STORZ & BICKEL



Crafty +

de	KURZ-GEBRAUCHSANWEISUNG
en	INSTRUCTIONS FOR USE (CONCISE)
fr	MODE D'EMPLOI (CONCIS)
es	MODO DE EMPLEO (CONCISO)
it	ISTRUZIONI PER L'USO (CONCISO)
nl	BEKNOPT GEBRUIKSAANWIJZING



- 1  **Füllkammer**
nicht im heißen Zustand berühren
- 2 **Mundstück**
- 3 **Füllkammerwerkzeug**
zum Reinigung der Füllkammer,
zum Zerlegen der Kühleinheit
zum Austausch der Siebe
- 4 **USB-C Ladebuchse**
(hinter dem Füllkammerwerkzeug)
kein Betrieb während Ladung möglich
- 5 **LED-Anzeige**
blaue LED: Akku-Ladevorgang
rote LED: Aufheizvorgang
grüne LED: Betriebsbereit)
- 6 **Ein-/Ausschalter (ON/OFF)**
zum Ein- / Ausschalten jeweils
mind. 1/2 Sek. betätigen
- 7 **Kühleinheit**
zum Befüllen der Füllkammer abschrauben

1 Grundlegende Regeln

- ▶ Diese Gebrauchsanweisung ist ein wesentlicher Bestandteil des Verdampfers und muss dem Benutzer zugänglich gemacht werden.
- ▶ Die aktuelle ausführliche Version der Gebrauchsanweisung unter www.storz-bickel.com herunterladen.
- ▶ Diese Hinweise sorgfältig und vollständig durchlesen, bevor Verdampfer und USB-C Kabel in Betrieb genommen werden.
- ▶ Beim Gebrauch und der Wartung immer den Anweisungen dieser Gebrauchsanweisung folgen.
- ▶ Dieser Verdampfer kann von Kindern ab 8 Jahren und darüber sowie von Personen mit verringerten physischen, sensorischen oder mentalen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen benutzt werden, wenn sie beaufsichtigt oder bezüglich des sicheren Gebrauchs des Verdampfers unterwiesen wurden und die daraus resultierenden Gefahren verstehen. Kinder dürfen nicht mit dem Verdampfer spielen. Reinigung und Benutzer-Wartung dürfen nicht von Kindern ohne Beaufsichtigung durchgeführt werden.
- ▶ Wenn der Anwender an Atemwegen oder Lunge erkrankt ist, darf das Gerät nur nach Absprache und mit Zustimmung des behandelnden Arztes angewendet werden. Die Dämpfe können je nach Dichte Atemwege und Lunge reizen, was zu Husten führen kann.

- ▶ Den Verdampfer nicht unbeaufsichtigt betreiben.
- ▶ Verdampfer und USB-C Kabel nur in genügender Entfernung von Wärmequellen (Ofen, Herd, Kamin, etc.) und an einem trockenen Ort, an dem die Umgebungstemperatur nicht unter +5 °C (+41 °F) abfallen kann, lagern und benutzen.
- ▶ Den Verdampfer keinen extremen Schwankungen der Umgebungstemperatur aussetzen. Durch Kondensationsfeuchte könnte die Funktionsfähigkeit gestört werden.
- ▶ Ausschließlich original Storz & Bickel Zubehör- und Ersatzteile verwenden.
- ▶ Verdampfer und USB-C Kabel nicht ungeeignet, falsch oder unvernünftig benutzen, da der Hersteller für hieraus entstehende Schäden keine Verantwortung übernimmt.

2 Sicherheitshinweise

2.1 Verletzungsgefahr durch elektrischen Schlag

- ▶ Verdampfer und USB-C Kabel nach Gebrauch, vor jeder Wartungsarbeit und bei Gewitter ausschalten und vom Stromnetz trennen.
- ▶ Beachten, dass das USB-C Kabel nicht durch Knicken, Quetschungen oder Zug beschädigt wird.
- ▶ Kein Einsatz von Mehrfachsteckdosen und/oder Verlängerungskabeln. Falls absolut notwendig, nur Produkte mit Qualitätsbescheinigung (wie z. B. UL, IMQ, VDE, +S, etc.) verwenden, sofern

der angegebene Leistungswert den Leistungsbedarf (A=Ampere) der angeschlossenen Geräte überschreitet.

- ▶ Verdampfer und USB-C Kabel nicht benutzen, sofern diese beschädigt sind. Reparaturen dürfen nur durch unser Service Center durchgeführt werden. Der Versuch, einen Schaden selbst zu beheben, führt zum Verlust der Gewährleistung. Unser Service Center ersetzt ein defektes USB-C Kabel.
- ▶ Verdampfer und USB-C Kabel nicht mit Nässe und Feuchtigkeit in Kontakt bringen.
- ▶ Verdampfer und USB-C Kabel von Haustieren (z. B. Nagetieren) und Schädlingen fernhalten.
- ▶ Verdampfer und USB-C Kabel nicht in explosionsgefährdeter oder entzündlicher Atmosphäre benutzen.

2.2 Verletzungsgefahr durch Verbrennung / Dämpfe

- ▶ Heiße Oberflächen des Verdampfers (Füllkammer) während des Betriebs und der Abkühlphase nicht berühren.
- ▶ Heißen Verdampfer nur auf einer festen und hitzeunempfindlichen Oberfläche ablegen und darauf achten, dass dieser nicht abgedeckt wird.
- ▶ Den Verdampfer nicht in der Nähe von entzündlichen Gegenständen wie z. B. Vorhängen, Tischdecken oder Papier benutzen.

- ▶ Geräteöffnungen des Verdampfers während des Betriebs und der Abkühlphase nicht zuhalten, abdecken oder verstopfen.
- ▶ Vor Einschalten des Verdampfers sicherstellen, dass alle Dämpfe, z. B. von entzündlichen Reinigungs- und Desinfektionsmitteln verdunstet sind.

2.3 Verletzungsgefahr durch verschiedene Ursachen

- ▶ Darauf achten, dass Kleinteile des Verdampfers nicht verschluckt werden.
- ▶ Auf die Gefahr der Strangulation durch das USB-C Kabel achten.
- ▶ Den Verdampfer nur mit den empfohlenen, zu verdampfenden Kräutern und Pflanzenteilen benutzen. Der Gebrauch anderer Substanzen kann eine Vergiftung oder Brandgefahr verursachen.
- ▶ Symptome (z. B. Husten, Kurzatmigkeit, Schmerzen im Brustkorb) während oder nach der Verwendung beachten und umgehend einen Arzt aufsuchen, wenn Bedenken der Gesundheit bestehen.

1.



Aktuelle ausführliche
Gebrauchsanweisung unter
www.storz-bickel.com/support
herunterladen.
Gebrauchsanweisung vor der
Verwendung des Verdampfers
lesen.

2.



Verdampfer mit USB
Ladegerät aufladen.

3.



Kühleinheit durch eine 90°
Drehung entgegen dem
Uhrzeigersinn vom
Verdampfer abschrauben.

4.



Füllkammer mit
zerkleinertem Pflanzen-
material vollständig bis
zum Kunststoffrand
befüllen.

5.



Kühleinheit durch eine 90°
Drehung im Uhrzeigersinn
auf den Verdampfer
anschrauben.

6.



Ein-/Ausschalter
(ON/OFF)

LED

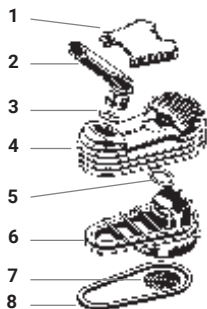
Verdampfer einschalten.
Rote LED = Aufheizvorgang
Grüne LED = betriebsbereit

7.



Verdampfer
anwenden.

Explosionszeichnung Kühleinheit



- 1 Deckelriegel
- 2 Mundstück
- 3 Mundstückdichtring
- 4 Kühleinheitdeckel
- 5 Bodendichtring klein
- 6 Kühleinheitboden
- 7 Sieb (grobe Maschenweite)
- 8 Bodendichtring groß

Zerlegen und Reinigen der Kühleinheit

1.



Deckelriegel Richtung
Mundstück ziehen.

2.



Kühleinheitdeckel vom
Verdampfer abziehen.

3.



Mundstück unter leichtem
Hin- und Herkippen aus
Kühleinheitdeckel
herausziehen.
Mundstückdichtring
abziehen.

4.



Bei Reinigung des Kühleinheitdeckels in Isopropylalkohol, Deckelriegel durch Hochziehen an einer Seite abnehmen.

5.



Kühleinheitboden durch eine 90° Drehung entgegen dem Uhrzeigersinn abschrauben.

6.



Großen Bodendichtring mit Füllkammerwerkzeug an der Aussparung in der Nut aushebeln. Kleinen Bodendichtring abnehmen.

7.



Sieb mit Füllkammerwerkzeug von oben nach unten aus Kühleinheitboden herausdrücken.

8.



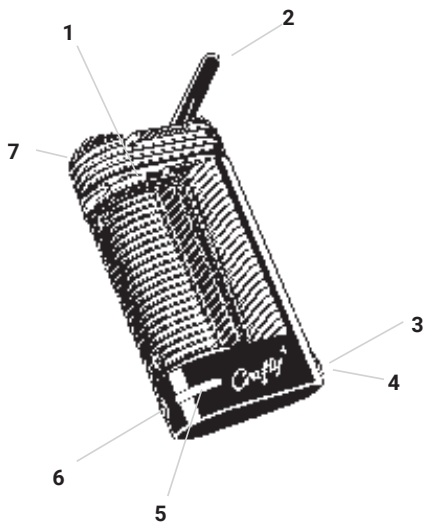
Alle Teile der Kühleinheit in warmes Spülwasser einlegen.

Alternativ:

Alle Teile der Kühleinheit (außer Deckelriegel) sowie das Füllkammersieb maximal 1/2 Stunde in Isopropylalkohol einlegen.

Alle Teile mindestens eine Minute unter fließendem Wasser abspülen.

Alle Teile vollständig trocknen lassen.



- 1  **Filling Chamber**
do not touch when hot
- 2 **Mouthpiece**
- 3 **Filling Chamber Tool**
to clean the filling chamber,
to dismantle the Cooling Unit
to replace the Screens
- 4 **USB-C Charging Socket**
(behind the Filling Chamber Tool)
device operation not possible whilst charging
- 5 **LED-Display**
blue LED: charging the battery
red LED: heating up
green LED: ready for use
- 6 **ON/OFF Switch**
for switching on / of, press for at least
1/2 sec. each time
- 7 **Cooling Unit**
unscrew and remove to fill filling chamber

1 Basic Rules

- ▶ These Instructions for Use are an integral part of the Vaporizer and must be made available to the user.
- ▶ Download the current detailed version of the Instructions for Use from www.storz-bickel.com.
- ▶ Read these instructions carefully and completely before operating the Vaporizer and USB-C Cable.
- ▶ Always follow the instructions in these Instructions for Use when using and servicing the device.
- ▶ This Vaporizer may be used by children of 8 years of age and older, and by persons with reduced physical, sensory or mental abilities or lack of experience and knowledge, if they are supervised or instructed in the safe use of the device and understand the possibility of resulting hazards. Do not allow children to play with the Vaporizer. Cleaning and user maintenance must not be carried out by children without supervision.
- ▶ If the user is suffering from respiratory tract or lung disease, the device may only be used after consultation and with the consent of the treating physician. Depending on their density, the vapors may irritate the respiratory tract and lungs, which may cause coughing.
- ▶ Do not operate the Vaporizer unattended.
- ▶ Store and use the Vaporizer and USB-C Cable only at a sufficient distance from heat sources (oven, stove, fireplace, etc.) and in a dry place where

the ambient temperature cannot drop below +5 °C (+41 °F).

- ▶ Do not expose the Vaporizer to extreme fluctuations in ambient temperature. Condensation humidity could interfere with the functionality.
- ▶ Only use original Storz & Bickel accessories and spare parts.
- ▶ Do not use the Vaporizer and USB-C Cable in an inappropriate, incorrect or unreasonable manner, as the manufacturer does not accept any responsibility for any damage resulting from this.

2 Safety Recommendations

2.1 Risk of Injury due to electric Shock

- ▶ The Vaporizer and USB-C Cable must be switched off and disconnected from the power supply after use, before any maintenance work and during thunderstorms.
- ▶ Make sure that the USB-C Cable is not damaged by bending, crushing or pulling.
- ▶ Do not use multiple sockets and/or extension cables. Where absolutely necessary, use only products with a quality certificate (e.g. UL, IMQ, VDE, +S, etc.) if the stated power value exceeds the power requirements (A=Ampere) of the connected devices.

- ▶ Do not use the Vaporizer and USB-C Cable if they are damaged. Repairs may only be carried out by our Service Center. Attempting to repair damage yourself will invalidate the warranty. Our Service Center will replace a defective USB-C Cable.
- ▶ The Vaporizer and USB-C Cable must not be exposed to moisture and humidity.
- ▶ Keep the Vaporizer and USB-C Cable away from pets (e.g. rodents) and pests.
- ▶ Do not use the Vaporizer and USB-C Cable in a potentially explosive or flammable atmosphere.

2.2 Danger of Injury due to Burning/Vapors

- ▶ Do not touch hot surfaces of the Vaporizer (filling chamber) during operation and the cooling phase.
- ▶ Place the hot Vaporizer only on a solid and heat-resistant surface and make sure that it is not covered.
- ▶ Do not use the Vaporizer near inflammable objects such as curtains, tablecloths or paper.
- ▶ Do not close, cover or obstruct the openings of the Vaporizer during operation and the cooling phase.
- ▶ Before switching on the Vaporizer, ensure that all vapors, e.g. from flammable cleaning agents and disinfectants, have evaporated.

2.3 Risk of Injury due to various Causes

- ▶ Be careful that small parts of the Vaporizer are not swallowed.

FOR YOUR SAFETY

- ▶ Be aware of the danger of strangulation through the USB-C Cable.
- ▶ Only use the Vaporizer with the recommended herbs and plant parts to be vaporized. The use of other substances may cause poisoning or fire.
- ▶ Monitor your symptoms (e.g., cough, shortness of breath, chest pain) during or after the usage and promptly seek medical attention if you have concerns about your health.

1.



Download current detailed version of the Instructions for Use at www.storz-bickel.com/support.
Read the Instructions for Use before using the Vaporizer

2.



Charge the Vaporizer with USB Charger.

3.



Unscrew the Cooling Unit from the Vaporizer by turning it 90° counter-clockwise.

4.



Fill the filling chamber completely with crushed plant material up to the plastic rim.

OPERATION

5.



Screw the Cooling Unit onto the Vaporizer by turning 90° clockwise.

6.



ON/OFF Switch

LED

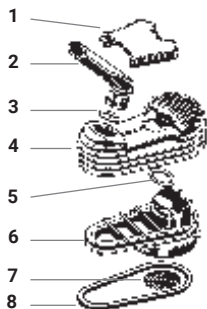
Switch on Vaporizer
Red LED = Heating up
Green LED = Ready for use

7.



Using the Vaporizer.

Explosion Drawing of the Cooling Unit



- 1 Cap Lock
- 2 Mouthpiece
- 3 Mouthpiece Seal Ring
- 4 Cooling Unit Cap
- 5 Base Seal Ring (small)
- 6 Cooling Unit Base
- 7 Screen (coarse mesh width)
- 8 Base Seal Ring (large)

Disassembling and Cleaning the Cooling Unit

1.



Pull the cap lock towards the Mouthpiece.

2.



Pull the Cooling Unit Cap off the Vaporizer.

3.



Pull the Mouthpiece out of the Cooling Unit Cap while slightly tilting it back and forth.

Pull off the Mouthpiece Seal Ring.

4.



When cleaning the Cooling Unit Cap in isopropyl alcohol, remove the cap lock by pulling it up on one side.

5.



Unscrew the Cooling Unit base from the Vaporizer by turning it 90° counterclockwise.

6.



Lever out the large Base Seal Ring with Filling Chamber Tool at the recess in the groove. Remove the small Base Seal Ring.

7.  Press the Screen with the Filling Chamber Tool from the top to the bottom out of the Cooling Unit base.

8.  Place all parts of the Cooling Unit in warm rinsing water.
Alternatively:
Soak all parts of the Cooling Unit (except cap lock) in isopropyl alcohol for a maximum of 1/2 hour.

Rinse all parts under running water for at least one minute.

Let all parts dry completely.



STORZ & BICKEL

STORZ & BICKEL GmbH

In Grubenäcker 5-9 · 78532 Tuttlingen / Germany

© by STORZ & BICKEL GmbH · CAL-30-204-16 · 04-2021

Änderungen vorbehalten · Alle Rechte vorbehalten

Subject to alterations · All rights reserved

Sous réserve de modifications · Tous droits réservés

Reservar sujeto a modificaciones · Todos los derechos reservados

Salvo modifiche · Tutti i diritti riservati

Wijzingen voorbehouden · Alle rechten voorbehouden

